

# 新编大学英语课文辅导

## ( 第三分册 )

主编 北京大学李培

编著 北京大学英语系铁岭

总策划 胡东华

科学技术文献出版社

北京

北京

(京)新登字 员起号

声明 本书封面及封底均采用专用图标(见右图),该图标已由国家商标局注册受理登记,未经本策划人同意禁止其他单位使用。



## 科学技术文献出版社 向广大读者致意

---

科学技术文献出版社成立于 员起年,国家科学技术部主管,主要出版科技政策、科技管理、信息科学、农业、医学、电子技术、实用技术、培训教材、教辅读物等图书。

我们的所有努力,都是为了使您增长知识和才干。

# 目录

## 单词圆

- 一、课文背景与概述 ..... ( 员 )
- 二、词汇及短语 ..... ( 圆 )
- 三、句子 ..... ( 怨 )
- 四、练习答案及详解 ..... ( 员圆 )
- 五、参考译文 ..... ( 圆缘 )
- 六、四级考试相关模拟题及详解 ..... ( 猿 )
- 七、工具箱 ..... ( 源 )

## 单词圆

- 一、课文背景与概述 ..... ( 源 )
- 二、词汇及短语 ..... ( 缘 )
- 三、句子 ..... ( 缘 )
- 四、练习答案及详解 ..... ( 远 )
- 五、参考译文 ..... ( 苑 )
- 六、四级考试相关模拟题及详解 ..... ( 愿 )
- 七、工具箱 ..... ( 愿 )

## 单词猿

- 一、课文背景与概述 ..... ( 怨 )
- 二、词汇及短语 ..... ( 怨 )
- 三、句子 ..... ( 怨 )
- 四、练习答案及详解 ..... ( 怨 )
- 五、参考译文 ..... ( 员源 )
- 六、四级考试相关模拟题及详解 ..... ( 员圆 )
- 七、工具箱 ..... ( 员 )

## 单词源

- 一、课文背景与概述 ..... ( 员猿 )
- 二、词汇及短语 ..... ( 员源 )
- 三、句子 ..... ( 员源 )
- 四、练习答案及详解 ..... ( 员圆 )
- 五、参考译文 ..... ( 员源 )

六、四级考试相关模拟题及详解 .....	( 页)
七、工具箱 .....	( 页)

### 圆缘

一、课文背景与概述 .....	( 页)
二、词汇及短语 .....	( 页)
三、句子 .....	( 页)
四、练习答案及详解 .....	( 页)
五、参考译文 .....	( 页)
六、四级考试相关模拟题及详解 .....	( 页)
七、工具箱 .....	( 页)

### 圆苑

一、课文背景与概述 .....	( 页)
二、词汇及短语 .....	( 页)
三、句子 .....	( 页)
四、练习答案及详解 .....	( 页)
五、参考译文 .....	( 页)
六、四级考试相关模拟题及详解 .....	( 页)
七、工具箱 .....	( 页)

### 圆苑

一、课文背景与概述 .....	( 页)
二、词汇及短语 .....	( 页)
三、句子 .....	( 页)
四、练习答案及详解 .....	( 页)
五、参考译文 .....	( 页)
六、四级考试相关模拟题及详解 .....	( 页)
七、工具箱 .....	( 页)

### 圆愿

一、课文背景与概述 .....	( 页)
二、词汇及短语 .....	( 页)
三、句子 .....	( 页)
四、练习答案及详解 .....	( 页)
五、参考译文 .....	( 页)
六、四级考试相关模拟题及详解 .....	( 页)
七、工具箱 .....	( 页)

### 圆怨

一、课文背景与概述 .....	(猿愿)
二、词汇及短语 .....	(猿愿)
三、句子 .....	(猿远)
四、练习答案及详解 .....	(猿怨)
五、参考译文 .....	(猿缘)
六、四级考试相关模拟题及详解 .....	(猿员)
七、工具箱 .....	(猿员)

#### 猿猿

一、课文背景与概述 .....	(猿猿)
二、词汇及短语 .....	(猿猿)
三、句子 .....	(猿怨)
四、练习答案及详解 .....	(猿员)
五、参考译文 .....	(猿猿)
六、四级考试相关模拟题及详解 .....	(猿园)
七、工具箱 .....	(猿怨)

#### 猿源

一、课文背景与概述 .....	(猿源)
二、词汇及短语 .....	(猿苑)
三、句子 .....	(猿猿)
四、练习答案及详解 .....	(猿缘)
五、参考译文 .....	(猿愿)
六、四级考试相关模拟题及详解 .....	(猿远)
七、工具箱 .....	(猿源)

#### 猿缘

一、课文背景与概述 .....	(猿远)
二、词汇及短语 .....	(猿愿)
三、句子 .....	(猿猿)
四、练习答案及详解 .....	(猿缘)
五、参考译文 .....	(猿远)
六、四级考试相关模拟题及详解 .....	(猿源)
七、工具箱 .....	(猿源)

## 一、课文背景与概述

### (一) 课文背景

神话) :

神话的内容都具有象征性,通常来源已经无从知晓。表面上,神话所讲的似乎是真实的故事,但都和特定的宗教信仰有关。它和象征性的行为(比如礼拜和宗教仪式)以及象征性的场所或者物品(比如庙宇或者是图腾)又有所不同。神话是对神或者超自然力量的描述,涉及和现存的正常的人类经验所不同的超常的事件和环境,一般没有特别明确的时间背景。神话这一术语既可以指对神话的研究(神话学),也可以指属于特定的宗教传统的神话故事本身。

通常人们并不去验证神话传说的正确性,甚至不去探讨它们的合理性。每一个神话都说自己是权威的、真实的,不管其所叙述的事情和自然的法则以及人们的日常经验是多么的不一样。

神话一词还更宽泛地用来指类似宗教信仰的意识形态的信仰,作为宗教意义的扩展。

神话一词来自于希腊语的“神话”意思是“说话”、“讲话”、“故事”以及“虚构”,神话合理性的不容疑问与理性形成了对照,后者的合理性或者是真相是容许讨论和论证的。因为神话叙述奇异的事情而又不去证实它本身的存在,所以有时被认为只是没有事实基础的故事。于是神话一词又成了谎言或者至多是误解的同义词。然而在宗教研究中区分神话和仅仅是虚构的故事是非常重要的。

传说或传奇) :

传说是指关于某个人或地方的单个的或成组的故事。传说原来是指圣人的故事。传奇在内容上类似于民间传说,可以包括超自然的力量和神话的因素或者是对自然现象的解释,但它们通常和特定的地区或人联系起来,作为一个历史事件来讲述。

有些传说是传说所描述的地方或人的独一无二的特征,比如说乔治·华盛顿年轻时代的故事,这个未来的美国第一任总统承认是他砍倒了樱桃树。很多地区性的传说是和一些特殊的人或地方联系在一起的广为流传的民间故事。地区性的传说有时候会广为传播,因此在很多地方可能有类似的传奇故





[ 记忆法 ] 由形容词 黠慧 (shuì) 派生而来。

黠慧 (shuì) ·dju:tiful] 黠慧 尽职的, 恭敬服从的, 孝顺的。

[ 考点 ] 注意本词经常和 奉 (fèng) ( 忠诚地, 讲信用地 ) 以及 精 (jīng) ( 认真地 ) 一起出现于词义辨析题。

缘 (yuán) [ dai ] 缘 (yuán) 染料 缘 (yuán) 给……上色。

[ 记忆法 ] 不要和形近词 同音词 黠 (shuì) 混淆。

[ 考点 ] 动词 缘 (yuán) 后面一般直接宾语或者是宾语加宾语补足语。例如 :

杂 (zá) 缘 (yuán) 染 (rǎn) 成 (chéng) 了 (le) 红 (hóng) 色 (sè)

她把头发染了 缘 (yuán) 染 (rǎn) 成了红色。

杂 (zá) 缘 (yuán) 染 (rǎn) 成 (chéng) 了 (le) 红 (hóng) 色 (sè)

夕阳把天空染成了红色。

远 (yuǎn) 缘 (yuán) 辩 (biàn) 辞 (cí) ·'eləkwənt] 远 (yuǎn) 缘 (yuán) 口才好的 雄辩的。

[ 记忆法 ] 注意 远 (yuǎn) 原为拉丁语词根 表示“说 辩论”。本词可以和下列同根词一起记忆 : 远 (yuǎn) 缘 (yuán) 辩 (biàn) 辞 (cí) ·'eləkwəns] 远 (yuǎn) 缘 (yuán) 好口才, 雄辩的能力 ; 远 (yuǎn) 缘 (yuán) 辩 (biàn) 辞 (cí) 社 (shè)

[ 'elə'kju:fən] 远 (yuǎn) 缘 (yuán) 演讲术 ; 远 (yuǎn) 缘 (yuán) 辩 (biàn) 辞 (cí) [ləu'kju:fən] 远 (yuǎn) 缘 (yuán) 说话的方式, 地方的习语。

[ 考点 ] 这是一个比较正式的用词 相当于 远 (yuǎn) 缘 (yuán) 辩 (biàn) 辞 (cí) 演 (yǎn) 讲 (jiǎng) 辞 (cí) 雄 (xióng) 辩 (biàn) 辞 (cí) 演 (yǎn) 讲 (jiǎng) 辞 (cí) 造 (zào) 例如 远 (yuǎn) 缘 (yuán) 辩 (biàn) 辞 (cí) 演 (yǎn) 讲 (jiǎng) 辞 (cí) 造 (zào) 一个雄辩的演说者。

远 (yuǎn) 缘 (yuán) 辩 (biàn) 辞 (cí) 演 (yǎn) 讲 (jiǎng) 辞 (cí) 造 (zào) 要求支持罢工的强有力的呼吁

远 (yuǎn) 缘 (yuán) 辩 (biàn) 辞 (cí) 演 (yǎn) 讲 (jiǎng) 辞 (cí) 造 (zào) 增 (zēng) 进 (jìn) 早 (zǎo) 辨 (biàn) 析 (xī) :

这几个词都有“清晰地表达” ; “语言流畅”之意。

远 (yuǎn) 缘 (yuán) 辩 (biàn) 辞 (cí) 演 (yǎn) 讲 (jiǎng) 辞 (cí) 造 (zào) 表示可以清晰地发音, 或者明白地表明自己的意思。

远 (yuǎn) 缘 (yuán) 辩 (biàn) 辞 (cí) 演 (yǎn) 讲 (jiǎng) 辞 (cí) 造 (zào) 表示在语言交流或者写作中能流利地运用大量的词汇。

远 (yuǎn) 缘 (yuán) 辩 (biàn) 辞 (cí) 演 (yǎn) 讲 (jiǎng) 辞 (cí) 造 (zào) 除表示“流利”的含义之外, 还表示用热烈的, 动人的言辞和激情来打动听众。

增 (zēng) 进 (jìn) 早 (zǎo) 辨 (biàn) 析 (xī) 一般用作贬义词 表示“话多的” ; “话匣子打开了关不上的”。

早 (zǎo) 辨 (biàn) 析 (xī) 也是贬义词 表示“油嘴滑舌的” ; 还暗示说的话没有什么实际内容或者不可信。

苑 (yuàn) 零 (líng) 弱 (ruò) 点 (diǎn) ·'feiliŋ] 苑 (yuàn) 零 (líng) 弱 (ruò) 点 (diǎn) 毛病。

[ 记忆法 ] 近义词为 零 (líng) 弱 (ruò) 点 (diǎn) 弱 (ruò) 点 (diǎn) 零 (líng) 弱 (ruò) 点 (diǎn) 增 (zēng) 进 (jìn) 早 (zǎo) 辨 (biàn) 析 (xī)

[ 考点 ] 近义词辨析 : 零 (líng) 弱 (ruò) 点 (diǎn) 弱 (ruò) 点 (diǎn) 零 (líng) 弱 (ruò) 点 (diǎn) 增 (zēng) 进 (jìn) 早 (zǎo) 辨 (biàn) 析 (xī)

这几个词都是“缺点” ; “弱点”的意思。

零 (líng) 弱 (ruò) 点 (diǎn) 表示性格上, 行为上, 习惯上与标准的距离, 不一定是主观的过错。反义词 零 (líng) 弱 (ruò) 点 (diǎn) 例如 杂 (zá) 零 (líng) 弱 (ruò) 点 (diǎn) 增 (zēng) 进 (jìn) 早 (zǎo) 辨 (biàn) 析 (xī) 这个女人有很多优点, 几乎没有什么缺点。







圣乐

烁烁 [ 'ɔrətəri ] 炫耀演说术

哐哐 [ 'rætl ] 增辘辘格格作响 哐啦哐啦响

[ 记忆法 ] 这是一个多义词。也是一个象声词。可以形容窗户在大风中的声响,或者是硬币在铁罐中的哐啦哐啦的声音,或者是铁门,手推车“咣当咣当”的声音。

此外 哐哐作实意动词的时候意为“使……忧虑或者担心”。例如:

哐哐 [ 哐哐 ] 她考试不及格,这使她非常忧虑。

她考试不及格,这使她非常忧虑。

[ 考点 ] 记住下列和 哐哐有关的动词词组:

哐哐 [ 哐哐 ] 快速地背诵出来,出口成章。例如:

哐哐 [ 哐哐 ] 他熟练地背诵出了那首诗。

他熟练地背诵出了那首诗。

哐哐 [ 哐哐 ] 她喋喋不休地说。例如: 哐哐 [ 哐哐 ] 她就她在火车上经历的事情喋喋不休。

哐哐 [ 哐哐 ]

她就她在火车上经历的事情喋喋不休。

哐哐 [ 哐哐 ] 迅速完成。例如:

哐哐 [ 哐哐 ] 她很快就将工作完成了。

员 [ spait ] 炫耀 恶意;有意伤害别人

[ 记忆法 ] 和同根词 哐哐 [ 'spaitful ] (恶意的)一起记忆。

[ 考点 ]

例如: 哐哐 [ 哐哐 ] 我肯定他占了我的停车位仅仅是出于恶意。

哐哐 [ 哐哐 ]

我肯定他占了我的停车位仅仅是出于恶意。

## (二) 短语

员 [ 哐哐 ] 不时地;有时候(或者) 哐哐 [ 哐哐 ] 例如:

哐哐 [ 哐哐 ] 她有时候和过去的男朋友一起去喝点什么。

哐哐 [ 哐哐 ] 我喜欢时常到艺术展览馆去。

哐哐 [ 哐哐 ] 使某人忽视,没有注意到。

哐哐 [ 哐哐 ] 大门口那辆陌生的蓝色车没有逃过他的注意。

哐哐 [ 哐哐 ] 跳起来

哐哐 [ 哐哐 ]

愿



译:乌龟巧舌如簧,没过多久,所有的鸟儿都一致认为,他确实已经脱胎换骨了,于是每只鸟儿都给了他一根羽毛,用这些羽毛,乌龟做了两只色彩绚丽的翅膀。

译:乌龟巧舌如簧,没过多久,所有的鸟儿都一致认为,他确实已经脱胎换骨了,于是每只鸟儿都给了他一根羽毛,用这些羽毛,乌龟做了两只色彩绚丽的翅膀。

译:乌龟巧舌如簧,没过多久,所有的鸟儿都一致认为,他确实已经脱胎换骨了,于是每只鸟儿都给了他一根羽毛,用这些羽毛,乌龟做了两只色彩绚丽的翅膀。

译:鸟儿们谁也没听说过这个习俗,但他们知道,尽管乌龟在其他方面不怎么地道,他却到过许多地方,知晓不同民族的风俗习惯。

译:鸟儿们谁也没听说过这个习俗,但他们知道,尽管乌龟在其他方面不怎么地道,他却到过许多地方,知晓不同民族的风俗习惯。

译:鸟儿们谁也没听说过这个习俗,但他们知道,尽管乌龟在其他方面不怎么地道,他却到过许多地方,知晓不同民族的风俗习惯。

译:这儿的习俗是先请发言人吃,然后才轮到其他人。

译:这儿的习俗是先请发言人吃,然后才轮到其他人。

译:这儿的习俗是先请发言人吃,然后才轮到其他人。

译:鸚鵡满口答应一定把这个口信带到,然后窃笑着飞走了。

译:鸚鵡满口答应一定把这个口信带到,然后窃笑着飞走了。

译:鸚鵡满口答应一定把这个口信带到,然后窃笑着飞走了。

## 四、练习答案及详解

译:鸚鵡满口答应一定把这个口信带到,然后窃笑着飞走了。

译:鸚鵡满口答应一定把这个口信带到,然后窃笑着飞走了。

译:鸚鵡满口答应一定把这个口信带到,然后窃笑着飞走了。

译:鸚鵡满口答应一定把这个口信带到,然后窃笑着飞走了。

译:鸚鵡满口答应一定把这个口信带到,然后窃笑着飞走了。

译:鸚鵡满口答应一定把这个口信带到,然后窃笑着飞走了。



